



# ការណែនាំអំពីជំ ងឺ COVID-19 សម្រាប់ឧស្សាហ កម្ម៖

សណ្ឋាគារ ផ្ទះសំណាក់ និងផ្ទះជួលបណ្ដោះអាសន្ន

# ថ្ងៃទី 20 ខែតុលា ឆ្នាំ 2020

ការណែនាំនេះត្រូវបានរចនាឡើងដើម្បីដោះស្រាយផ្នែក និងសកម្មភាពដែលបើកនៅទូទាំងរដ្ឋ។ ប៉ុន្តែ មន្ត្រីសុខាភិបាលក្នុងមូលដ្ឋានអាចអនុវត្តច្បាប់គឹងរ៉ឹង បន្ថែមទៀតស្របតាមលក្ខខណ្ឌជំងឺរាតត្បាតក្នុងតំបន់ ដូច្នេះ

និយោជកកូរតែបញ្ជាក់ពីគោលការណ៍បើកមូលដ្ឋានដែល ពាក់ព័ន្ធជងដែរ។



### ទិដ្ឋភាពទូទៅ

កាលពីថ្ងៃទី 19 ខែមីនា ឆ្នាំ 2020 កន្លងទៅ មន្ត្រីសុខភាពសាធារណ:ប្រចាំរដ្ឋ និងប្រធានមន្ទីរសុខភាពសាធារណៈនៃរដ្ឋ California បានចេញបទបញ្ជាមួយតម្រូវឱ្យប្រជាជនរដ្ឋ California ភាគច្រើនសម្រាក់នៅផ្ទះ ដើម្បីទប់ស្កាត់ការឆ្លងរាលងាលនៃជំងឺ COVID-19 ក្នុងចំណោមប្រជាជន។

គេនៅមិនទាន់ដឹងច្បាស់អំពីផលប៉ះពាល់នៃជំងឺ COVID-19 ទៅលើសុខភាពប្រជាជនរដ្ឋ California ថាយ៉ាងណានោះទេ។ ជំងឺដែលបានរាយការណ៍មកមានតាំងពីកម្រិតស្រាល (អ្នកខ្លះពុំមានរោគសញ្ញាអ្វីសោះ) រហូតដល់កម្រិតជំងឺជ្លន់ធ្ងរដែលអាចបណ្តាលឱ្យស្លាប់។ ក្រុមជាក់លាក់មួយចំនួន រួមទាំងមនុស្សរ័យចំណាស់អាយុ 65 ឆ្នាំឡើងទៅ និងអ្នកដែលមានស្ថានភាពវេជ្ជសាស្ត្រប្រចាំកាយធ្ងន់ធ្ងរ ដូចជាជំងឺបេះដូង ឬសូត ឬដំងីទីក៏នោមផ្អែមជាដើម កំពុងប្រឈមនឹងហានិ៍ភ័យខ្ពស់នៃដំងីហ័ត់ដង្ហក់ធ្ងន់ធ្ងរ និងតម្រូវឱ្យចូលសម្រាកព្យាបាលក្នុងមន្ទីរពេទ្យ។ ការចម្លងទំនងជានឹងកើតមាននៅពេលមនុស្សប៉ះពាល់ជិតស្និទ្ធ ឬស្ថិតនៅតំបន់ដែលមិនមានខ្យល់ចេញចូលល្អ ជាមួយនឹងអ្នកដែលបានឆ្លងវីរុស បើទោះជាអ្នកនោះពុំមានរោគសញ្ញាអ្វី ឬពុំទាន់លេចចេញរោគសញ្ញាកំដោយ។

ខណៈនេះ នៅមិនទាន់មានព័ត៌មានច្បាស់ការស្តីអំពីចំនួន និងអត្រានៃជំងឺ COVID-19 តាមក្រុមអាជីព ឬឧស្សាហកម្ម រួមទាំងក្នុងចំណោមកម្មករនិយោជិតហេដ្ធារចនាសម្ព័ន្ធសំខាន់ៗនៅឡើយនោះទេ។ កន្លង់មកនេះមានការផ្ទុះឡើងច្រើនលើកនៃជំងឺតាមបណ្តាកន្លែងធ្វើការនានាដែលបង្ហាញឱ្យឃើញថាកម្មករនិ យោជិតកំពុងប្រឈមនឹងហានិភ័យនៃការឆ្លង ឬការចម្លង់ងំងឺ COVID-19។ ឧទាហរណ៍នៃកន្លែងធ្វើការទាំងនេះ រួមមានមន្ទីរពេទ្យ កន្លែងផ្តល់សេវាថែទាំសុខភាពរយៈពេលវែង ពន្ធនាគារ ផលិតកម្មម្ហូបអាហារ ឃ្លាំងទំនិញ រោងចក្រកែច្នៃសាច់ ភោជនីយដ្ឋាន និងហាងលក់គ្រឿងទេសផ្សេងៗ។

ដោយសារមានការកែប្រែលើបទបញ្ជាសម្រាកនៅផ្ទះ វាជាការចាំបាច់ណាស់ដែលត្រូវចាត់រ៉ាល់វិធានការដែលអាចធ្វើទៅបាន ដើម្បីធានាសុវត្ថិភាពជូនកម្មករនិយោជិត និងសាធារណជន។

ការអនុវត្តលើការបង្ការសំខាន់ៗរួមមាន៖

- 🗸 ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាក្នុងកម្រិតអតិបរមាតាមអាចធ្វើបាន
- √ កម្ករ
- និងភ្ញៀវទាំងអស់ត្រូវពាក់ម៉ាស(នៅកន្លែងដែលមិនកម្រូវឱ្យប្រើម៉ាស់ការពារផ្លូវដង្ហើម) 🗸 លាងសម្អាតដៃឱ្យបានញឹកញាប់ និងធ្វើការជួតសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគជាប្រចាំ
- ✓ បណ្តោះបណ្តាលកម្មករនិយោជិតអំពីការអនុវត្តបង្ហារទាំងនេះ និងផ្នែកផ្សេងទៀតនៃផែនការបង្ការជំងឺ COVID-19។

លើសពីនេះ ជាការចាំបាច់ខ្លាំងដែលត្រូវត្រៀមជាស្រេចនូវដំណើរការសមស្រប ដើម្បីកំណត់រកករណីជំងឺថ្មីៗតាមបណ្តាកន្លែងធ្វើការ និងដើម្បីធ្វើអន្តរាគមទាន់ពេលវេលា នៅពេលរកឃើញករណីជំងឺទាំងនោះ និងដើម្បីសហការជាមួយអាជ្ញាធរសុខភាពសាធារណៈ ក្នុងការរារាំងការឆ្លងរាលដាលនៃមេរោគ។

#### គោលបំណង

ឯកសារនេះផ្តល់នូវសេចក្តីណែនាំសម្រាប់អនុវត្តក្នុងវិស័យសណ្ឋាគារ ផ្ទះសំណាក់ និងផ្ទះជួលបណ្តោះអាសន្ន (ប្រតិបត្តិករការស្នាក់នៅ) ដើម្បីគាំទ្រដល់បរិស្ថានសុវត្ថិភាព និងគ្មានមេរោគសម្រាប់បុគ្គលិក និងភ្ញៀវ អាជីវកម្បត្តរកំណត់អគ្គសញ្ញាណ

និងត្រួតពិ៍និត្យកម្រិតហានិ៍ភ័យក្នុងខោនធីសម្រាប់ខោនធីដែលមានអាជីវកម្មកំពុងធ្វើប្រតិបត្តិការ ហើយធ្វើការកែតម្រូវដែលចាំបាច់លើប្រតិបត្តិការរបស់ពួកគេ៖

- ពណ៍ស្វាយ ការរីករាល់ខាល ចំណាត់ថ្នាក់ទី 1: ប្រតិបត្តិការសេវាស្នាក់នៅ ត្រូវបានអនុញ្ញាតា មជ្ឈមណ្ឌលហាត់កីឡាត្រូវប្រតិបត្តិការនៅខាងក្រៅអគារ កន្លែងងូតទឹកក្ដៅនៅខាងក្រៅអគារ អាចបើកបានសម្រាប់តែការប្រើប្រាស់ខោយសមាជិកក្រុមគ្រួសារ ឬតែក្នុងករណីដែលអាចរក្សា ចម្ងាយបានប្រាំមួយហ្វីតតែប៉ុណ្ណោះ។ អាងហែលទឹកខាងក្នុងអគារ អាងទឹកក្ដៅ សូណា និង បន្ទប់ស្ដីមត្រូវតែបន្តបិទ។ ប្រតិបត្តិការសេវាស្នាក់នៅត្រូវតែអនុវត្តតាមការណែនាំនេះ។
- ពណ៍ក្រហម ខ្លាំងបំផុត ចំណាត់ថ្នាក់ទី 2: ប្រតិបត្តិការសេវាស្នាក់នៅ ត្រូវបានអនុញ្ញាត។ មជ្ឈមណ្ឌលហាត់កីឡាអាចបើកបានក្នុងអគារនៅកម្រិតសមត្ថភាព 10%។ អាងហែល ទឹកខាងក្នុងអគារ អាងទឹកក្ដៅ សូណា និងបន្ទប់ស្ទីមត្រូវតែបន្តបិទ។ ប្រតិបត្តិករការស្នាក់នៅត្រូវតែ អនុវត្តតាមការកែប្រែនៅក្នុងការណែនាំនេះ។
- ពណ៍ទឹកក្រូច មធ្យម ចំណាត់ថ្នាក់ទី 3: ប្រតិបត្តិការសេវាស្នាក់នៅ ត្រូវបានអនុញ្ញាត។
  មជ្ឈមណ្ឌលហាត់កីឡាអាចបើកបានក្នុងអគារនៅកម្រិតសមត្ថភាព 25%។
  អាងហែលទឹកក្នុងអគារអាចបើកបានប្រសិនបើអាចរក្សាចម្ងាយពីគ្នានាបានក្នុងចំណោមក្រុម ដែលមិនមែនជាសមាជិកគ្រួសារ។ អាងហែលទឹកក្នុងអគារ<u>មិនរួ</u>មបញ្ហូលសួនទឹកក្នុងអគារ ណាមួយ ឬកន្លែងជីះលើទឹកទេ។ អាងហែលទឹកខាងក្នុងអគារ អាងទឹកក្ដៅ សូណា និងបន្ទប់ស្ទីម ត្រូវតែបន្តបិទ។ ប្រតិបត្តិករការស្នាក់នៅត្រូវតែអនុវត្តតាមការកែប្រែនៅក្នុងការណែនាំនេះ។
- ពណ៌លឿង តិចតូចបំផុត ចំណាត់ថ្នាក់ទី 4: ប្រតិបត្តិការសេវាស្នាក់នៅ ត្រូវបានអនុញ្ញាត។ មជ្ឈមណ្ឌលហាត់កីឡាអាចបើកបានក្នុងអគារនៅកម្រិតសមត្ថភាព 50%។ អាងហែល ទីកខាងក្នុងអគារ អាងទឹកក្ដៅ សូណា និងបន្ទប់ស្ទីមអាចបើកបាន ប៉ុន្តែ ត្រូវរក្សាចម្ងាយពីគ្នាបានក្នុងចំណោមក្រុមដែលមិនមែនជាសមាជិកគ្រួសារ។ អាងហែលទឹកក្នុង អគារ<u>មិនរួ</u>មបញ្ឈល់សួនទឹកក្នុងអគារណាមួយ ឬកន្លែងជីះលើទឹកទេ។ ប្រតិបត្តិករការស្នាក់នៅត្រូវតែអនុវត្តតាមការកែប្រែនៅក្នុងការណែនាំនេះ។

សម្រាប់ព័ត៌មានថ្មីបំផុតស្ដីពីលំងាប់នៃចំណាត់ថ្នាក់ខោនធី សូមចូលទៅ<u>ប្លង់មេសម្រាប់សេដ្ឋកិច្ចដែលមានសុវត្ថិភាព</u>។ សូមកត់សម្គាល់ថាមន្ទីរសុខាភិបាលក្នុងមូលដ្ឋានអាចមានលក្ខណៈវិនិច្ឆ័យរីតបន្ដឹងជាង និងការបិទខុសៗគ្នា។ ស្វែងរក<u>ព័ត៌មានមូលដ្ឋានក្នុងខោនធីរបស់អ្នក។</u>

**កំណត់ចំណាំ៖** ប្រតិបត្តិករសេវាស្នាក់នៅ អាចមានទិដ្ឋភាពនៃប្រតិបត្តិការនិងការផ្ដល់សេវាកម្មមួយ ចំនួនដែលមាននៅក្នុងការណែនាំផ្សេងទៀតនៅលើគេហទំព័រ <u>ណែនាំឧស្សាហកម្ម ដើម្បីកាត់បន្ថយហា</u> និភ័យ**។** 

- ភោជនីយដ្ឋាន ការទទួលទានអាហារ និងសេវាកម្មម្ហូបអាហារ (ការណែនាំសម្រាប់ ភោជនីយដ្ឋាន)
- បារ (ការណែនាំសម្រាប់បារ រោងចក្រធ្វើប៊ីយែរ និងហាងចម្រាញ់ស្រា)
- ក្លឹបហាត់ប្រាណ មង្ឃមណ្ឌលហាត់កីឡា និងការណែនាំអំពីលំហាត់ប្រាណ (សូមើល ការណែនាំសម្រាប់កន្លែងហាត់ប្រាណ)
- ហាងលក់អំណោយ និងប្រតិបត្តិការលក់រាយ (ការណែនាំសម្រាប់ការលក់រាយ)

- មដ្ឃមណ្ឌលកម្សាន្តលក្ខណ:គ្រួសារ រួមមានកីឡាវាយកូនហ្គោលខ្នាតតូច និងកីឡាបាញ់ជូ (ការណ៍នាំសម្រាប់មដ្ឋមណ្ឌលកម្សាន្តលក្ខណ:គ្រួសារ)
- ការថែទាំកុមារ (ការណែនាំស្តីពីការថែទាំកុមារ)
- រថភ្លើងក្នុងក្រុង, យានយន្ត, និងការធ្វើដំណើរឆ្លងកាត់ផ្សេងទៀត (ការណែនាំសម្រាប់ក្រុមហ៊ុនដឹកអ្នកដំណើរសាធារណៈនិងឯកជន, ការដឹកជញ្ញូន, ឆ្លងកាត់, និងផ្លូវដែកអ្នកដំណើរឆ្លងកាត់)
  - ដាក់កម្រិតសេវាកម្មដឹកដញ្ញូនគាមដែលអាចធ្វើទៅបាន និងស្របគាម កាតព្ទកិច្ចចំពោះជនពិការ
- សេវាកម្មមូលដ្ឋាន, សេវាកម្មជួសជុល និងថែទាំ (សូមមើល ការណែនាំសម្រាប់សេវាកម្មមាន កំណត់)

សណ្ឋាគារ ផ្ទះសំណាក់ និងផ្ទះដួលបណ្ដោះអាសន្នដែលមានបន្ទប់ប្រងុំ បន្ទប់ដប់លៀង
ឬមជ្ឈមណ្ឌលសន្និបាតជំៗ ត្រូវតែបិទ
រហូតទាល់តែប្រភេទនៃគ្រឹះស្ថានទាំងនេះទទួលបានការអនុញ្ញាតបើកដំណើរការទាំងស្រុងឡើងវិញ។
អ្នកគ្រប់គ្រងអចលនទ្រព្យ ប្រតិបត្តិករកំណត់ម៉ោងប្រើប្រាស់អចលនទ្រព្យ
និងម្ចាស់អចលនទ្រព្យដួលផ្សេងទៀតត្រូវ**ដួលតែអចលនទ្រព្យដែលមិនទាន់មានអ្នកប្រើប្រាស់**ហើយមិនត្រូវជួលបន្ទប់ ឬកន្លែងដែលនៅជាប់ជាមួយបន្ទប់ ឬកន្លែងដែលមានអ្នកស្នាក់នៅរួចនៅទេ
កន្លែងស្នាក់នៅ ឬបន្ទប់ដែលបានដួលរួចហើយ ខណៈពេលម្ចាស់មិនបានស្នាក់នៅទេ
ឬមានច្រកចេញចូលផ្សេងនោះ មិនតម្រូវឱ្យប្រើកន្លែងលាយឡំគ្នា
ហើយបើគ្មានអ្នកស្នាក់នៅទេត្រូវបាត់ទុកថាជាអគារ បន្ទប់ ឬផ្ទះទំនេរ។ នៅពេលត្រូវបានអនុញ្ញាត
ឱ្យបើកឡើងវិញ ឬកេតម្រូវ ឬប្រតិបត្តិការពេញលេញ ប្រតិបត្តិករគួរមើលការណែនាំអំពី<u>ដែនការសម្រាប់</u>
សេដុកិច្ចសុវត្ថិភាព។

សេចក្តីណែនាំនេះធ្វើឡើងមិនមែនក្នុងបំណងដកហូត ឬលុបចោលសិទ្ធិរបស់បុគ្គលិក លក្ខន្តិកៈ បទបញ្ជា ឬដលប្រយោជន៍រួមណាមួយ ហើយ មិនបានពិនិត្យហ្មត់ចត់ឡើយ ដោយសារតែមិនមាន រួមបញ្ឈលបទបញ្ជាផ្នែកសុខភាពតាមតំបន់ ឬកំជំនួសឱ្យលក្ខខណ្ឌគ្រូវនិយតកម្មទាក់ទងនឹងសុខភាព និងសុវត្ថិភាពដែលមានស្រាប់នោះទេ ដូចជាបទបញ្ជារបស់ Cal/OSHA។ បន្តការតាមដានការផ្លាស់ប្តូរបច្ចុប្បន្នទៅលើសេចក្តីណែនាំ និងបទបញ្ជាតាមតំបន់លើសុខភាពសាធារណៈ ទៅតាមស្ថានភាពជំងឺ COVID-19 ទៅមុខទៀត។ Cal/OSHA មានសេចក្តីណែនាំផ្នែកសុខភាព និងសុវត្ថិភាពជាច្រើនទៀតនៅក្នុង គេហទំព័រសេចក្តីណែនាំស្តីពីលក្ខខណ្ឌកម្រូវរបស់ Cal/OSHA ក្នុងការការពារបុគ្គលិកពីវីរុសកូរ៉ូណា CDC មានសេចក្តីណែនាំបន្ថែម សម្រាប់ជូនដល់ម្ចាស់អាជីវកម្ម និងនិយាជកា

# បម្រើបម្រាស់របាំងមុខដែលតម្រូវ

នៅថ្ងៃទី 18 ខែមិថុនា កន្លងទៅនេះ CDPH បានចេញ <u>ការណែនាំអំពីការប្រើប្រាស់របាំងមុខ</u> ដែលតម្រូវឱ្យមានការប្រើប្រាស់ទូលំទូលាយនូវរបាំងមុខសម្រាប់សមាជិកនៃសាធារណជន និងកម្មករនិយោជិត នៅគ្រប់ទីតាំងបម្រើការងារ និងសាធារណៈដែលមានការប្រឈមនឹងហានិភ័យខ្ពស់។ ព័ត៌មានលម្អិតដែលរួមមានគ្រប់លក្ខខណ្ឌតម្រូវ និងការលើកលែង ចំពោះច្បាប់ទាំងនេះអាចរកបាននៅក្នុង <u>ការណែនាំ</u>។

ការណែនាំអំពីការពាក់ម៉ាស់របស់ CDPH គីស្ថិតនៅក្រោមការធ្វើបច្ចូប្បន្នភាពបន្ថែម ដោយផ្អែកលើការយល់ឌឹងបែបវិទ្យាសាស្ត្របច្ចុប្បន្ននៃការចម្លងវិរុសដែលបណ្តាលឱ្យមានជំងឺ COVID-19។ សូមពិនិត្យមើលគេហទំព័ររបស់ CDPH សម្រាប់ការកែសម្រូល។



### ផែនការជាក់លាក់សម្រាប់កន្លែងធ្វើការ

- ចងក្រង់ដែនការដាលាយលក្ខណ៍អក្សរដាក់លាក់មួយ ទប់ស្កាត់ដំងឺ COVID-19
   នៅគ្រប់ទីតាំង អនុវត្តការវាយតម្លៃលម្អិតលើហានិភ័យនៃគ្រប់ជំនាញ និងកិច្ចការ រួចចាត់តាំងអ្នកមើលការម្នាក់គ្រង់បបនីយដ្ឋាននីមួយៗដើម្បីអនុវត្តដែនការ។
- ដាក់បញ្ជូលនូវ <u>ការណែនាំអំពីរជាំងមុខរបស់ CDPH</u> ទៅក្នុងផែនការជាក់លាក់សម្រាប់ កន្លែងធ្វើការ និងបញ្ជូលគោលការណ៍មួយសម្រាប់គ្រប់គ្រងលើការលើកលែង។
- កំណត់រកព័ត៌មានទំនាក់ទំនងសម្រាប់មន្ទីរសុខាភិបាលតាមតំបន់ដែលមានទីតាំ ងសម្រាប់ឱ្យទាក់ទងព័ត៌មានផ្សព្វផ្សាយអំពីការផ្ដុះឡើងនៃជំងឺ COVID-19 ក្នុងចំណោមកម្មករ ឬភ្ញៀវ។
- បណ្តុះបណ្តាល និងផ្តល់ដំណឹងដល់កម្មករ និងតំណាងកម្មករ អំពីផែនការ ហើយផ្តល់ភាពងាយស្រួលជូនកម្មករ និងតំណាងរបស់ពួកគេ ក្នុងការស្វែងរកព័ត៌មាន ផែនការ។
- ធ្វើការវាយតម្លៃទៀងទាត់លើកន្លែងធ្វើការសម្រាប់ការអនុលោមតាមផែនការ និងឯកសារ រួចកែតម្រូវលើភាពខ្វះចន្លោះដែលរកឃើញ។
- អង្កេតតាមងានគ្រប់ជំងឺ COVID-19 ទាំងអស់ រូចកំណត់ថាតើកត្តាពាក់ព័ ន្ធនឹងការងារណាមួយ ដែលអាចជាផ្នែកបង្កហានិភ័យនៃការឆ្លងរោគ។ ធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពផែនការតាមការចាំបាច់ដើម្បីទប់ស្កាត់មិនឱ្យមានករណីបន្ថែម។
- អនុវត្តដំណើរការ និងពិធីការចាំបាច់នានា នៅពេលមានការផ្ដុះឡើងនៃជំងឺនៅកន្លែងធ្វើការ អនុលោមតាម សេចក្ដីណែនាំរបស់ <u>CDPH</u> និងបទបញ្ហា ឬការណែនាំពីមន្ទីរ សុខាភិបាលមូលដ្ឋាន។
- កំណត់រកអ្នកដែលប៉ះពាល់ជិតស្និទ្ធ (ក្នុងចម្ងាយប្រាំមួយហ្វីត ចន្លោះពេល 15 នាទី ឡើងទៅ) នៃកម្មករនិយោជិតដែលបានឆ្លង រួចចាត់វិធានការដាក់កម្មករនិយោជិតដែលមានរោគសញ្ញាជំងឺ COVID-19 វិជ្ជមាននោះឱ្យនៅដាក់ដោយឡែក និងអ្នកដែលបានប៉ះពាល់ជិតស្និទ្ធ។
- ដូនដំណឹងដល់និយោជិកទាំងអស់ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ និងនិយោជកនៃនិយោជិក
  កិច្ចសន្យាបន្ត ដែលប្រហែលជាត្រូវបានប៉ះពាល់ជំងឺ COVID-19 និង រាយការណ៍ពីការ
  ផ្ទះនៃការឆ្លងនៅកន្លែងធ្វើការទៅមន្ទីរសុខាភិបាលក្នុងមូលដ្ឋាន។
  សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែមស្តីពីទំនួលខុសត្រូវរបស់និយោជកក្រោមAB 685 (ជំពូក 84,
  លក្ខន្តិកៈឆ្នាំ 2020) យោងទៅលើ ការពង្រឹងការអនុវត្ត និងតម្រូវការរបាយការណ៍
  និយោជិត ពី Cal/OSHA និង សំណូររបស់និយោជកអំពី AB 685 ពី CDPH។
- ប្រកាន់ខ្ជាប់នូវគោលការណ៍ណែនាំខាងក្រោម។ ការខកខានមិនបានគោរពតាមសេចក្ដីនេះអាចបង្កឱ្យមានកើតជំងឺនៅកន្លែងធ្វើកា រ ដែលអាចនឹងបណ្ដាលឱ្យមានការបិទ ឬដាក់កម្រិតលើប្រតិបត្តិការផ្សេងៗ ជាបណ្ដោះអាសន្ន។



### ប្រធានបទផ្សេងៗសម្រាប់វគ្គបណ្តោះបណ្តាលកម្មករ

- ព័ត៌មានស្ដីពីជំងឺ <u>COVID-19</u> វិធីបង្ការវាពីការចម្លង ហើយដែល<u>មាន</u> ហានិភ័យខ្ពស់នៃជំងឺជ្ជន់ជួរ ឬការស្លាប់សម្រាប់មនុស្ស។
- ការធ្វើគេស្តូដោយខ្លួនឯងនៅផ្ទះ ដែលរួមមានការពិនិត្យក់ដៅ និង ឬ
   រោគសញ្ញាដោយប្រើប្រាស់ សេចក្តីណែនាំ របស់ CDC។
- សារៈសំខាន់នៃការមិនធ្វើការនៅការិយាល័យ
  - ប្រសិនបើកម្មករនិយោជិតមានរោគសញ្ញាជំងឺ COVID-19 ដូចបាន ពណ៌នា<u>ដោយ</u> CDC ដូចជាគ្រនក្ដៅ ឬរងារ ក្អក ថប់ដង្ហើម ឬពិបាកដកដង្ហើម អស់កម្លាំង សាច់ឈីសាច់ដុំ ឬខ្លួន ឈឺក្បាល ផ្ដើមបាត់រសអាហារ ឬក្លិន ឈឺបំពង់ក តឹងច្រមុះឬហៀរសំបោរ ឆ្នល់ពោះ ក្លួតចង្អោរ ឬរាករួស ឬ
  - ប្រសិនបើកម្មករនិយោជិតនយោជិតត្រូវគេធ្វើរោគវិនិច្ច័យឃើញមានជំងឺ COVID ហើយមិនទាន់បញ្ចប់ការអាក់ឱ្យនៅអាច់អោយឡែកនៅឡើយ ឬ
  - ប្រសិនបើ នៅក្នុងរយ:ពេល 14 ថ្ងៃ
     កម្មករនិយោជិតបានប៉ះពាល់នឹងនរណាម្នាក់ដែលគេធ្វើរោគវិនិច្ច័យឃើញមានជំងឺ
     COVID-19 ហើយត្រូវគេចាត់ទុកថាអាចនឹងចម្លងរោគ (ឧ.
     កំពុងស្ថិតក្រោមការអាក់ឱ្យនៅអាច់អោយឡែក)។
- ដើម្បីគ្រឡប់មកធ្វើការវិញ បន្ទាប់ពីកម្មករនិយោជិតទទួលការធ្វើរោគវិនិច្ឆ័យរកដំងឺ
   COVID-19 បន្ទាប់ពីបំពេញតាមគោលការណ៍ណែនាំរបស់ CDPH
   ស្តីពីការវិលត្រឡប់ទៅធ្វើការ ឬទៅរៀនវិញ ក្រោយពីការធ្វើរោគវិនិច្ឆ័យរកដំងឺ COVID 19។
- ដើម្បីសុំយោបល់ពីពេទ្យ ប្រសិនបើរោគសញ្ញារបស់ពួកគេកាន់តែធ្ងន់ធ្ងរ រួមមានការឈឺចាប់រ៉ាំរ៉ៃ ឬណែនទ្រូង វង្វេងស្មារតី ឬ មុខ ឬបបូរមាត់ឡើងស្វាយ។ បច្ចុប្បន្នភាព និង សេចក្តីលម្អិតផ្សេងៗអាចរកបាននៅលើគេហទំព័ររបស់ CDC។
- សារៈសំខាន់នៃការសម្អាតដៃ ដោយទឹក និងសាប៊ូបានញឹកញាប់
  រួមមានការដុសលាងនឹងសាប៊ូរយៈពេល 20 វិនាទី
  (ឬដោយប្រើទឹកអនាម័យសម្អាតដៃ ដែលមានសារធាតុអេតាណុលគិចបំផុត 60%
  (ល្អបំផុត) ឬអ៊ីសូប្រូប៉ាណុលគិចបំផុត 70%
  (ប្រសិនបើផលិតផលនោះមិនអាចទុកក្បែរដៃកុមារដែលមិនមានអ្នកមើល)
  នៅពេលកម្មករនិយោជិតមិនអាចដើរទៅកាន់ឡាបូរ ឬកន្លែងលាងដៃ ដូចមាននៅក្នុង
  សេចក្តីណែនាំរបស់ CDC)។ ហាមប្រើទឹកអនាម័យជាមួយ<u>មេតាណុល</u> ពីព្រោះវាពុលខ្លាំង
  ទាំងសម្រាប់កុមារ និងមនុស្សពេញវ័យ។
- សារសំខាន់នៃការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា ទាំងនៅកន្លែងធ្វើការ និងក្រៅម៉ោងធ្វើការ (សូមអានផ្នែកអំពីការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាខាងក្រោម)។
- ការប្រើប្រាស់របាំងមុខបានត្រឹមត្រូវ រួមមាន៖
  - o របាំងមុខមិនមែនជាឧបករណ៍ការពារខ្លួន (PPE) នោះទេ។
  - របាំងមុខមិនជំនួសភាពចាំបាច់សម្រាប់ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា និងការលាងដៃញឹកញាប់ទេ។
  - o ត្រូវពាក់របាំងមុខគ្របពេញពីលើច្រមុះ និងមាត់។
  - បគ្គលិកគ្រូវលាង ឬប្រើទឹកអនាម័យសម្អាត នៃ នៅមុនពេល និងក្រោយពេលពាក់ ឬកែសម្រួលម៉ាស់។

- o ដៀសវាងយកដៃប៉ះក្អែក ច្រមុះ និងមាត់។
- ០ មិនត្រូវប្រើរជាំងមុខតែមួយរួមគ្នាហើយត្រូវបោកសម្អាត ឬបោះចោលក្រោយប្រើម្ដងរួច។
- ព័ត៌មានដែលមាននៅក្នុងឯកសារណែនាំរបស់ CDPH សម្រាប់ការប្រើប្រាស់ម៉ាស់ ដែលកំណត់កាល:ទេស: ដែលម៉ាស់ចាំបាច់ត្រូវពាក់ និងការលើកលែងក៍ដូចជាគោលការណ៍ ច្បាប់ការងារ និងការអនុវត្តជាក់ស្ដែងដែលនិយោជកបានអនុវត្ត ដើម្បីធានាការប្រើប្រាស់ម៉ាស់ឱ្យបានត្រឹមត្រូវ។ ការបណ្ដុះបណ្ដាលក៍ត្រូវបញ្ជូលផងដែរនូវគោលការណ៍របស់និយោជកលើរបៀបគ្រប់គ្រង អ្នកដែលទទួលបានលើកលែងមិនពាក់របាំងមុខ។
- ព័ត៌មានលើការឈប់សម្រាកដោយមានប្រាក់បៀវត្ស
  របស់កម្មករនិយោជិតអាចមានសិទ្ធិទទួលដែលអាចទទួលបានភាពងាយស្រួលផ្នែកហិរ
  ញ្ញវត្ថក្នុងអំឡុងពេលស្នាក់នៅផ្ទះ។ មើលព័ត៌មានបន្ថែមស្តីពីកម្មវិធី រ<u>ង្ហាភិបាល</u>
  គាំទ្រការឈប់សម្រាកឈឺ និងសំណងកម្មករនិយោជិតសម្រាប់ ជំងឺ COVID-19,
  រួមទាំងសិទ្ធិឈប់សម្រាកឈឺរបស់កម្មករនិយោជិតក្រោមច្បាប់ ការឆ្លើយតបនឹង
  វីរុសកូរ៉ូណា ដោយផ្ដោតលើក្រុមគ្រួសារជាចម្បង។



# ការពិនិត្យ និងវិធានការគ្រប់គ្រងសម្រាប់បុគ្គលម្នាក់ៗ

- ប្រសិនបើកម្រូវឱ្យមានការក្រួកពិនិក្យដោយខ្លួនឯងនៅផ្ទះ ដែលជា ជម្រើសសមស្របក្នុងការផ្តល់វានៅតាមទីតាំង ដោយធានាថាការពិនិត្យ ត្រូវបានអនុវត្តមុនពេលកម្មករនិយោជិតចាកចេញពីផ្ទះសម្រាប់វេនធ្វើការរបស់ពួកគេ ហើយគោរពតាម CDC គោលការណ៍ណែនាំ ដូចដែលបានពិពណ៌នានៅក្នុង ប្រធានបទ វគ្គបណ្តោះបណ្តាលកម្មករនិយោជិតខាងលើ។
- លើកទឹកចិត្តកម្មករនិយោជិតដែលឈឺ ឬចេញរោគសញ្ញា COVID-19 ឱ្យស្នាក់នៅផ្ទះ។
- នយោជក់ត្រូវផ្តល់ជូន និងធានាថាកម្មករនិយោជិតប្រើប្រាស់គ្រប់ឧបករណ៍ការពារដែលបានតម្រូវ រួមមានវ៉ែនតាការពារភ្នែក និងស្រោមដៃនៅកន្លែងដែលចាំបាច់។
- និយោជកត្រូវពិចារណាថាកន្លែងណាដែលអាចប្រើស្រោមដៃប្រភេទបោះចោលបាន ដើម្បីបន្ថែមបង្គ្រប់លើការលាងសម្អាតដៃ ឬការប្រើទឹកអនាម័យសម្អាតដៃញឹកញាប់ ឧទាហរណ៍៖ សម្រាប់កម្មករដែលធ្វើតេស្តរករោគសញ្ញាឱ្យអ្នកដទៃ ឬគ្រប់គ្រងវត្តផ្សេងៗដែលគេប៉ះពាល់ជាទូទៅ។

- កម្មករនិយោជិតត្រូវតែនៅក្នុងចម្ងាយប្រាំមួយហ្វីតពីភ្ញៀវ ឬមិត្តរួមការងារ ត្រូវពាក់របាំងការពារទីពីរបន្ថែម (ឧ របាំងការពារមុខ ឬវ៉ែនតាសុវត្ថិភាព) បន្ថែមលើម៉ាស់។ កម្មករទាំងអស់គួរតែកាត់បន្ថយ ពេលវេលនៅជិតភ្ញៀវត្តងចម្ងាយប្រាំមួយហ្វីត។
- ត្រូវផ្តល់សេវាថែទាំបន្ទប់ គែពេលភ្ញៀវមិននៅប៉ុណ្ណោះ។ ត្រូវណែនាំដល់អ្នកផ្តល់សេវាថែទាំបន្ទប់ឱ្យកាត់បន្ថយជាអប្បរមានូវការប៉ះពាល់របស់របរ ភ្ញៀវ នៅពេលធ្វើការដូតសម្អាត។ ត្រូវណែនាំបុគ្គលិកផ្នែកអនាម័យឱ្យប្រើប្រព័ន្ធចេញចូលខ្យល់ និង/ឬ បើកបង្ហួច នៅពេលដែលអាច ដើម្បីផ្លាស់ប្តូរចរន្ធខ្យល់អាកាស។
- និយោជកក្រូវលើកទឹកចិត្តឱ្យមានការសម្អាតដៃដោយទឹកនឹងសាប៉ូ និងឬការប្រើទឹក អនាម័យសម្អាតដៃត្រឹមត្រូវសម្រាប់កម្មករ ក្រោយធ្វើអន្តរកម្មជាមួយភ្ញៀវ សម្អាតបន្ទប់ និងបើកកញ្ចប់បញ្ញើវ ឬក្រោយប្រើប្រាស់វត្ថុដែលគេប៉ះពាល់ជាទូទៅផ្សេងទៀត។ អ្នកបើកបរផ្នែកសេវាសម្អាតរថយន្ត អ្នកទុកដាក់អ៊ីវ៉ាន់ភ្ញៀវ និងអ្នកផ្ដល់សេវាថែទាំបន្ទប់ ត្រូវលាងសម្អាតដៃជាប្រចាំក្នុងម៉ោងវេនធ្វើការរបស់ខ្លួន និងឬប្រើទឹកអនាម័យសម្អាតដៃត្រឹមត្រូវ។
- បើសិនជាអាចទៅរួច ត្រូវជញ្ញូនកាបូបទៅបន្ទប់ពេលដែលភ្ញៀវមិននៅ។
- ប្រតិបត្តិករសេវាស្នាក់នៅត្រូវអនុវត្តដើម្បីប្រាកដថាភ្ញៀវទាំងអស់យល់ពីគោលការណ៍ និងនីគិវិធីថ្មីមុននឹងពួកគេមកដល់។ គោលការណ៍ និងនីគិវិធី រួមមានការបញ្ជាក់ថាប្រតិបត្តិករសេវាស្នាក់នៅ មានសិទ្ធិលុបចោលការកក់សម្រាប់ភ្លៀវណាម្នាក់ដែលមានរោគសញ្ញា និងមាននីតិវិធីចូលស្នាក់នៅថ្មី លក្ខខណ្ឌតម្រូវអំពីការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា និងកាលវិភាគសម្អាតមេរោគក្នុងបន្ទប់ស្នាក់នៅ គ្រែ និងកន្លែងប្រើប្រាស់រួមដូចដាក់ន្លែងចុះឈ្មោះ និងដួលបន្ទប់។
- សូមរំលឹកដល់ភ្ញៀវជាមុនឱ្យយកម៉ាសតាម
   បើមិនដូច្នេះទេពួកគេមិនគួរត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យចូលក្នុងបរិវេណ
   (ដរាបណាមានការលើកលែងដូចមានចែងក្នុង<u>ការណែនាំអំពីការពាក់ម៉ាស់របស់</u>
   <u>CDPH</u>)។
   ពិចារណាធ្វើឱ្យការគ្រប់មុខអាចរកបានសម្រាប់ភ្ញៀវដែលអាចមកដល់ដោយគ្មានពួក គេ។
- គ្រូវធ្វើគេស្ត និងឬវាស់កំដៅភ្ញៀវ និងអ្នកគ្រូវចេញចូល ពេលមកដល់ភ្លាម
  រួចសុំឱ្យប្រើទឹកអនាម័យសម្អាតដៃ និងពាក់របាំងមុខ។
  គ្រូវផ្តល់របាំងមុខឱ្យទៅភ្ញៀវដែលមកដល់ដោយពុំមានពាក់របាំងមុខ
  ប្រសិនបើអាចធ្វើបាន។
  ប្រតិបត្តិករសេវាស្នាក់នៅមានសិទ្ធិលុបចោលការកក់សម្រាប់បុគ្គល/ក្រុមដែលមានរោ
  គសញ្ញាលក្ខណៈជាប្រព័ន្ធ និងបដិសេធការចូល។
- ត្រូវដាក់តាំងជាអចិន្ត្រៃយ៍ផងដែរនូវស្លាកសញ្ញាត្រឹមត្រូវដែលបង្ហាញពីការប្រើប្រាស់របាំង មុខ និងការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាដែលកំពុងអនុវត្ត នៅពាសពេញទីតាំងអគារ។



### របៀបការធ្វើអោយមានខ្យល់ចេញចូល សម្អាត និងសម្លាប់មេរោគ

- បើអាចធ្វើទៅបាន ដំឡើងម៉ាស៊ីនសម្អាកបន្សទ្ធខ្យល់ដែលមានប្រសិទ្ធិភាពខ្ពស់ ធ្វើឱ្យប្រសិរឡើងនូវតម្រងខ្យល់របស់អគារឱ្យមានប្រសិទ្ធិភាពខ្ព ស់បំផុតតាមដែលអាចធ្វើទៅបាន និងធ្វើការកែតម្រូវផ្សេងទៀត ដើម្បីបង្កើនបរិមាណខ្យល់ខាងក្រៅ និងខ្យល់នៅក្នុងការិយាល័យ និងបរិវេណខាងក្នុងកន្លែងផ្សេងទៀត។
- ភោជនីយដ្ឋាននៅនឹងកន្លែងកួរតែបង្កើនចរន្តខ្យល់បរិសុទ្ធដោយបើកបង្ហួច ឬទ្វារ បើអាចធ្វើទៅបាន និងស្របតាមពិធីសារស្ដីពីសន្តិសុខ និងសុវត្ថិភាព។
- ពិនិត្យមើល <u>គេហទំព័រ CDPH</u> ជាទៀងទាត់សម្រាប់ព័ត៌មានថ្មីៗស្ដីពីគុណភាពខ្យល់ និងការណែនាំខ្យល់ចេញចូលសម្រាប់ជំងឺដោយសារខ្យល់នៅក្នុងបរិវេណអគារ។
- ធ្វើការសម្អាកឱ្យបានហ្មត់ចត់នៅក្នុងតំបន់ដែលមានមនុស្សដើរចេញចូលច្រើនដូចជាប ន្ទប់ទទួលភ្ញៀវសណ្ឋាគារ កន្លែងបញ្ចរចុះឈ្មោះនៅតុខាងមុខ កន្លែងចុចកណ្ដឹង បន្ទប់សម្រាក និងកន្លែងទទួលទានអាហារថ្ងៃត្រង់ កន្លែងផ្លាស់ប្តូរសម្លៀកបំពាក់ កន្លែងលើកដាក់អីវ៉ាន់ ផ្ទះបាយ និងតំបន់នានាដែលមានដូចជាកន្លែងជណ្តើរជណ្តើរដៃនិងដៃ។ ការត្រួតពិនិត្យការកាត់បន្ថយ។
- សម្លាប់មេរោគផ្ទៃដែលត្រូវបានប្រើជាទូទៅពេញមួយថ្ងៃ និងពេលល្ងាច ដែលរួមមានដៃទ្វារ ម៉ាស៊ីនលក់ស្វ័យប្រវត្តិ និងម៉ាស៊ីនលក់ទឹកកក កុងតាក់បិទបើកភ្លើង ទូរសព្ទ ទ្វារ និងឧបករណ៍បញ្ហាម៉ាស៊ីនបោកគក់ និងម៉ាស៊ីនសម្លុត រទេះអីវ៉ាន់ ដៃកាន់ទ្វារបិទបើក ឧបករណ៍ប្រើប្រាស់បន្ទប់ទឹក និងលាងដៃ។ សម្លាប់មេរោគលើផ្ទៃរបស់ផ្សេងៗអំឡុងពេលជូតសម្អាតបន្ទប់។ ជូនសម្អាតរបស់របរដែលកង្វក់មុនពេលសម្លាប់មេរោគ។
- លៃលកទុកពេលឱ្យកម្មករបានរៀនលាងសម្អាតដៃក្នុងម៉ោងវេនធ្វើការរបស់ពួកគេ។ ត្រូវដាក់កិច្ចការដូតសម្អាតដាផ្នែកមួយនៃតួនាទីរបស់កម្មករ កំឡុងម៉ោងធ្វើការ។
- បំពាក់កន្លែងធ្វើការ កុការិយាល័យ
   និងដួយបញ្ជរងាមួយផលិតផលអនាម័យត្រឹមត្រូវរួមមានអនាម័យដៃនិងជូតអនាម័យនិងផ្ដល់អនាម័យដៃផ្ទាល់ខ្លួនដល់បុគ្គលិកទាំងអស់ដែលជួយអតិថិជនដោយផ្ទាល់។
- ជានាថាបបនីយដ្ឋានអនាម័យបើកដំណើរការ និងនៅមាន ស្ណុកគ្រប់ពេលវេល ហើយ ផ្ដល់បន្ថែមនូវសាប៊ូ ក្រដាស់ជូត និងទឹកអនាម័យសម្អាតដៃពេលចាំបាច់។
- ពេលជ្រើសរើសសារជាកុគីមីសម្លាប់មេរោគ, គ្រូវប្រើផលិតផល ដែលអនុញ្ញាតឱ្យប្រើប្រាស់ប្រឆាំងនឹងដំងឺ COVID-19 នៅក្នុង<u>បញ្ជីអនុញ្ញាតឱ្យប្រើប្រាស់ របស់ទីភ្នាក់ងារការពារបរិស្ថាន (EPA)</u>- និងធ្វើតាមការណែនាំការប្រើប្រាស់ផលិតផល ប្រើសារជាតុសម្លាប់មេរោគដែលមានស្លាកថាមានប្រសិទ្ធភាពប្រឆាំងនឹងមេរោគបង្កជំងឺ (emerging viral pathogens) ល្បាយម្សៅខាត់រាវសម្អាតផ្ទះ (diluted household bleach solutions) (លាយ 5ស្លាបព្រាបាយក្នុងចំណុះទឹកមួយហ្កាឡុង) ឬទឹកអាល់កុលដែលមានជាតិអាល់កុលតិចបំផុត 70% ល្អមនឹងសម្អាតលើផ្ទៃ។ ផ្តល់ការបណ្តុះបណ្តាលដល់កម្មករនិយោជិតស្តីអំពីគ្រោះថ្នាក់ក្នុងការប្រើប្រាស់សារជាតុគី មី គោលដៅអ្នកផលិត តម្រូវការខ្យល់ចេញចូល និងលក្ខខណ្ឌតម្រូវរបស់ Cal/OSHA សម្រាប់ការប្រើប្រាស់ដោយសុវត្ថិភាព។ កម្មករនិយោជិតដែលប្រើប្រាស់ទឹកសម្អាត ឬសារជាតុសម្លាប់មេរោគគ្រូវពាក់ស្រោមដៃ និងឧបករណ៍ការពារផ្សេងទៀតតាមការតម្រូវដោយការណែនាំប្រើផលិតផល។ អនុវត្តតាមវិធីសាស្ត្រសម្អាតដើម្បីឱ្យមានសុវត្ថិភាពសម្រាប់អ្នកជំងឺហិតដែលណែនាំដោយ

#### <u>មន្ទីសុខភាពសាធារណៈ</u>របស់រដ្ឋ California និងដើម្បីធានាឱ្យមានខ្យល់ចេញចូលបានគ្រីមគ្រូវ។

- បើអាចធ្វើទៅបាន, កុំសម្អាតកំរាលឥដ្ឋដោយបោសសម្អាត ឬវិធីផ្សេង ទៀតដែលអាចបំបែកធាតុបង្កជំងឺចូលទៅក្នុងខ្យល់បាន លុះគ្រាតែមនុស្សទាំ ងអស់នៅតំបន់នោះមានឈុត PPE សមស្រប។ ប្រើម៉ាស៊ីនបូមធូលីដែលមានតម្រង HEPA នៅគ្រប់ទីកន្លែងដែលអាចធ្វើទៅបាន។
- ដើម្បីកាត់បន្ថយហានិភ័យជាអប្បរមានៃ <u>ជំងឺ Legionnaires</u> និងជំងឺផ្សេងទៀតពាក់ព័ន្ធនឹងទឹក <u>សុមចាត់វិធានការ</u> ដើម្បីធានាថារាល់ប្រព័ន្ធទឹក និងវត្តនិទ្ទស្សន៍ទាំងអស់ (ឧ. ទឹកបាញ់សម្រាប់បរិភោគ ទឹកបាញ់លម្អ) មានសុវត្ថិភាពក្រោយមានការអូសបន្ទាយការបិទឋបនីយដ្ឋាន។
- ដៀសវាងការប្រើរួមគ្នានូវទូរសព្ទ គុ កុំព្យូទ័រយូរដៃ គុការិយាល័យ ប៊ិច សម្ភារៈធ្វើការផ្សេងទៀត ឬការិយាល័យ ប្រសិនបើអាចធ្វើទៅបាន។ មិនត្រូវប្រើ PPE រួមគ្នាជាងាច់ខាត។ រាល់ឧបករណ៍ និងសម្ភារ ដែលប្រើរួមគ្នា គួរតែត្រូវបានសម្អាត និងកម្ចាត់មេរោគ មុនពេល ក្នុងអំឡុងពេល និងក្រោយពេលផ្លាស់ប្តូរវេន ឬគ្រប់ពេលដែលឧបករណ៍ត្រូវបានផ្ទេរទៅឱ្យបុគ្គលិកថ្មី។ នេះរួមមានទូរសព្ទ វិទ្យុ កុំព្យូទ័រ និងឧបករណ៍ទំនាក់ទំនងផ្សេងទៀត ម៉ាស៊ីនឆូតកាត ប្រងាប់ប្រងាត្តងផ្ទះបាយ ឧបករណ៍វិស្វកម្ម ប៊ូតុងសុវត្ថិភាព folios រទេះអីវ៉ាន់សម្អាតបន្ទប់ និងឧបករណ៍សម្អាត កូនសោរ នាឡិកាប៉ោល និងគ្រឿងដែលប៉ះពាល់ដោយផ្ទាល់ផ្សេងទៀត។
- ត្រូវតែសម្អាតរបស់របរផ្ទះបាយដែលរួមមានឆ្នាំង ខ្ទះ
  និងឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ផ្ទះបាយផ្សេងៗនៅចន្លោះពេលចូលស្នាក់នៅរបស់ភ្ញៀវម្នាក់ៗ។
  ត្រូវតែលាងសម្អាតចានទាំងអស់ ដែលរួមមានទាំងចាននៅក្នុងទូងាក់ចាន
  និងចានផ្សេងទៀតដែលអាចត្រូវបានទុកចោលនៅក្នុងបន្ទប់ផ្សេងៗគ្នា។
  ផ្តល់សាប៉ូលាងចានឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់
  និងអេប៉ុងថ្មីដែលមិនបានប្រើសម្រាប់ភ្ញៀវម្ខាក់ៗពេលមកដល់។
- សម្អាតរាល់ឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ផ្ទះបាយ និងកន្លែងផ្ទះបាយឱ្យបានត្រឹមត្រូវ រួមទាំងកន្លែងដាក់ទូទឹកកក ផ្នែកខាងលើចង្ក្រានឡ ឧបករណ៍ឆុងកាហ្វេ ម៉ាស៊ីនអាំងនំប៉័ង ធ្នើរដាក់ម្ហូបអាហារ និងកន្លែងផ្សេងទៀត។
- ត្រូវឧកកម្រាលពូក និងស្រោមខ្នើយចេញ រួចផ្ទេរពីបន្ទប់ភ្ញៀវដោយប្រើថង់បិទជិត និងប្រើបានតែម្តង។ ត្រូវឧកចេញ សម្អាត និងរាប់បញ្ឈូលគ្រប់វត្តទាំងអស់ដូចជាក់ឡែង កម្រាលពូកនិងស្រោមខ្នើយ នៅថ្ងៃបញ្ចប់នៃការស្នាក់ម្តងៗរបស់ភ្ញៀវ ដោយមិនគិតថាមើលទៅដូចបានប្រើរួច ឬក៍អត់នោះទេ។ វត្តទាំងនេះត្រូវច្រកចូលថង់ក្នុងបន្ទប់ភ្ញៀវ ដើម្បីកម្ចាត់ការប៉ះពាល់ហួសប្រមាណ ខណៈពេលកំពុងផ្ទេរ។ កម្រាលពូក ស្រោមខ្នើយ និងរបស់ត្រូវបោកគក់ទាំងអស់ត្រូវបោកក្នុងសីតុណ្ហភាពខ្ពស់ និងសម្អាត ដោយយោងតាម សេចក្តីណែនាំរបស់ CDC។
- ពិចារណាចាកចេញពីបន្ទប់ទំនេរក្នុងរយ:ពេល 24 ទៅ 72 ម៉ោង បន្ទាប់ពីភ្ញៀវបានចាកចេញប្រសិនបើអាច។
- ក្នុងករណីមានការសង្ស័យថាមានជំងឺ COVID-19
  បន្ទប់របស់ភ្ញៀវនោះគ្រូវដកចេញពីសេវា និងទុកឱ្យនៅដាច់ដោយឡែក។
  មិនត្រូវបញ្ឈលបន្ទប់ភ្ញៀវនោះក្នុងសេវាវិញនោះទេ លុះគ្រាករណីនោះគ្រូវបានគេបញ្ជាក់
  ឬដម្រះរួច។ ក្នុងករណីមានករណីវិដ្ឋមាន
  បន្ទប់កួរតែត្រូវបានប្រគល់ឱ្យផ្នែកសេវាបម្រើវិញ
  បន្ទាប់ពីអនុវត្តពិធីសារស្តីពីការសម្លាប់មេរោគដែលបានធ្វើឱ្យប្រសើរឡើងស្របតាម
  គោលការណ៍ណែនាំរបស់ CDC។

• តំឡើងប្រងាប់ងាក់ទឹកអនាម័យ ងោយមិនចាំបាច់ប៉ះ នៅពេល៣ដែលអាចធ្វើបាន នៅច្រកចូលសំខាន់ៗសម្រាប់ភ្លៀវ និងកម្មករ និងតំបន់ដែលអាចប៉ះពាល់ ដូចជាផ្លូវចូលខាងមុខ កន្លែងទទួលភ្លៀវ របៀងសណ្ឋាគារ ច្រកចូលភោជនីយដ្ឋាន កន្លែងប្រជុំ និងសន្និបាត កន្លែងចាំជណ្តើរយោង អាងហែលទឹក សាឡន សាល និងកន្លែង ហាត់ប្រាណ។



# គោលការណ៍ណែនាំស្តីពីការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា

- អនុវត្តវិធានការដើម្បីធានាបាននូវការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាក្នុងចម្ងាយយ៉ាងគិចប្រាំមួយហ្វីក
  រវាង និងក្នុងចំណោមកម្មករ ភ្ញៀវ និងសាធារណជន។
  ទាំងនេះអាចរួមបញ្ហូលទាំងការប្រើសញ្ញាដោយផ្នែកនៃរាងកាយ ឬទឹកមុខ (ឧ. គំនូស
  ឬសញ្ញាតាមជាន់ ដើម្បីចង្អូលប្រាប់កន្លែងដែលកម្មករ និងឬភ្ញៀវគួរឈរបាន)។
  គ្រង់ណាដែលភ្ញៀវ ឬកម្មករតម្រង់ជួរ
  គ្រូវគូសសញ្ញាសម្គាល់សម្រាប់ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាបានសមរម្យ។
  នេះរួមទាំងកន្លែងចុះឈ្មោះចូលសម្រាក និងចេញវិញ កន្លែងភ្ញៀវរង់ចាំជណ្ដើរយោង
  ហាងកាហ្វេនិងកន្លែងទទួលទានអាហារល្ងាច និងតាក់ស៊ី និង ridesharing lines។
- ពិធីការក្បាចមាយពីគ្នាក្រូវប្រើនៅកន្លែងសម្រាករបស់កម្មករ កន្លែងត្រួតពិនិត្យឯកសណ្ឋាន បន្ទប់បណ្តុះបណ្តាល បន្ទប់ការិយាល័យរួម ច្រកបង្ហិចសេវាសម្រាប់កម្មករ (តាម រយៈបង្ហិចរចនាបែបសម្រាប់ Teller) និងតំបន់មានដង់ស៊ីតេខ្ពស់ផ្សេងទៀត ដើម្បីធានាបាននូវការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាសមរម្យរវាងកម្មករ។
- ការប្រជុំមុនប្តូរវេនត្រូវធ្វើឡើងជាក់ស្ដែង
   ឬនៅក្នុងកន្លែងដែលអំណោយផលដល់ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាបានសមរម្យរវាងកម្មករ។
   មន្ទីរធំៗត្រូវកំណត់ពេលមកដល់បន្តគ្នាដើម្បីកាត់បន្ថយបរិមាណចរាចរណ៍តាមច្រករបៀង និងសេវាដណ្ដើរយន្ត។
- ការកំណត់ម៉ោងសម្រាកបណ្តាក់គ្នា ស្របតាមបទប្បញ្ញត្តិប្រាក់ឈ្នួល និងម៉ោងពេលដើម្បីរក្សាពិធីការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា។
- ពិចារណាផ្ដល់ជូនកម្មករដែលស្នើសុំជម្រើសតួនាទីមានការកែតម្រូវដែលកាត់បន្ថយការ ប៉ះពាល់របស់ពួកគេជាមួយអតិថិជន និងកម្មករផ្សេងទៀត (ឧ. ការគ្រប់គ្រងសារពើភ័ណ្ឌជាជាងធ្វើការនៅតុទំនិញ ឬគ្រប់គ្រងតម្រូវការរដ្ឋបាល តាមរយៈការធ្វើការតាមអេឡិចគ្រូនិច)។
- ជានាថាកម្មករនិយោជិតអាចរក្សាចម្ងាយពីគ្នានៅក្នុងបន្ទប់សម្រាក ដោយប្រើរនាំងបង្កើនចម្ងាយរវាងតុ/កៅអី ដើម្បីបែងចែកកម្មករនិយោជិត។ លា បើអាចធ្វើទៅបាន បង្កើតកន្លែងសម្រាកខាងក្រៅអគារ ដោយមានដំបូល និងការរៀបចំកន្លែងអង្គុយដែលជានាឱ្យបាននូវការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា។ លើកទឹកចិត្តមិនឱ្យកម្មករនិយោជិតធ្វើការជួបជុំគ្នាក្នុងពេលសម្រាក និងជានាថាពួក គេមិនបរិភោគ ឬជីកដោយគ្មានរបាំងមុខនៅចម្ងាយប្រាំមួយហ្វឹតនោះទេ។
- រៀបចំទីផ្លាការិយាល័យ បន្ទប់ បន្ទប់ទទួលភ្ញៀវ កន្លែងចុះឈ្មោះចូលផ្នែកខាងមុខ
  មង្ឈមណ្ឌលពាណិជ្ជកម្ម កន្លែងផ្ដល់សេវាកម្មគេហបាល និងកន្លែងផ្សេងទៀត
  នើម្បីធានាកន្លែងការងារ
  និងកន្លែងស្នាក់នៅរបស់ភ្ញៀវអនុញ្ញាតឱ្យមានការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាយ៉ាងគិចប្រាំមួយហ្វីគ
  ។

- រារាំងកម្មករពីការដួបដុំគ្នានៅតំបន់ដែលមានមនុស្សចេញចូលច្រើន ដូចជាបន្ទប់ទីក និងផ្លូវដើរខាងក្នុង ហើយបង្កើតផ្លូវដើរ និងផ្លូវឆ្លងកាត់ដែលមានការណែនាំ សម្រាប់ចរាចរណ៍ថ្មើជើង បើអាចធ្វើទៅបាន ដើម្បីលែងឱ្យមនុស្សដើរកាត់គ្នា។
- កំណត់ចំនួនបុគ្គលដែលជិះក្នុងជណ្តើរយន្ត។ ប្រើស្លាកសញ្ញា ដើម្បីផ្សព្វផ្សាយលក្ខខណ្ឌតម្រូវទាំងនេះ។
- តម្រូវឱ្យកម្មករនិយោជិតចៀសវាងការចាប់ដៃ
   ឬការស្វាគមន៍ស្រដៀងគ្នាដែលធ្វើឱ្យខូចដល់ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា។
- លែងឱ្យមានការទំនាក់ទំនងពីមនុស្សម្នាក់ទៅម្នាក់ទៀតសម្រាប់ការដឹកជញ្ជូនទំនិញទៅ កាន់ការិយាល័យរូបវន្ត។ ដៀសវាងការប្រើរួមគ្នាលើបិច ឬផ្ទាំងសរសេររបស់អ្នកដទៃ ហើយ លាង ឬសម្អាតដៃនៅចន្លោះការប្រើប្រាស់ម្ដងៗ។
- ភ្ញៀវកូរតែចូលភាមច្រកទ្វារដែលបើកចំហ បើអាចធ្វើទៅបាន និងគោរពតាមពិធីសារសន្តិសុខ ឬត្រូវបានបើកដោយស្វ័យប្រវត្តិ ឬមានបុគ្គលិកម្នាក់ដែលឧស្សាហ៍លាងដៃ និង/ឬប្រើប្រាស់ទឹកអនាម័យលាងសម្អាតដៃបានត្រឹមត្រូវរង់ចាំបើកទ្វារឱ្យ។
- អនុវត្តនីតិវិធីឈរកម្រង់ជួរតាមលេខរៀង រួមទាំងអ្នកទទួលភ្ញៀវ
   និងឱ្យភ្ញៀវកម្រង់ជួរនៅខាងក្រៅដើម្បីរក្សាចម្ងាយពីគ្នាយ៉ាងហោចណាស់ប្រាំមួយហ្វីតពី ម្នាក់ទៅម្នាក់។
- សេវាបន្ទប់ភ្ញៀវ សេវាបោកគក់ និងបោកស្លួត និងការដឹកជញ្ញូនបន្ថែម ត្រូវផ្ដល់ជូនដោយប្រើពិធីសារដឹក និង ចែកចាយដោយគ្មានការទាក់ទងនៅពេល៣ដែលធ្វើទៅ បាន។



#### ការគិតគូរពិចារណាបន្ថែមសម្រាប់បន្ទប់ជួលរយៈពេល ខី

- អ្នកគ្រប់គ្រងអចលនទ្រព្យ ប្រតិបត្តិការកំណត់ម៉ោងប្រើប្រាស់អចលនទ្រព្យ
  និងម្ចាស់អចលនទ្រព្យដួលផ្សេងទៀតត្រូវដួលតែអចលនទ្រព្យដែលមិនទាន់មានអ្នកប្រើ
  ប្រាស់ ហើយមិនត្រូវដួលបន្ទប់ ឬកន្លែងដែលនៅជាប់ជាមួយបន្ទប់
  ឬកន្លែងដែលមានអ្នកស្នាក់នៅរួចនៅទេ កន្លែងស្នាក់នៅ ឬបន្ទប់ដែលបានដួលរួចហើយ
  ខណៈពេលម្ចាស់មិនបានស្នាក់នៅទេ ឬមានច្រកចេញចូលផ្សេងនោះ
  មិនតម្រូវឱ្យប្រើកន្លែងលាយឡំគ្នា ហើយបើគ្មានអ្នកស្នាក់នៅទេត្រូវបាត់ទុកថាជាអគារ
  បន្ទប់ ឬផ្ទះទំនេរ។ អាចជាការពិបាកខ្លាំង
  ក្នុងការប្រកាន់ភ្ជាប់អនុវត្តពិធីសារស្តីពីការសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគឱ្យបានត្រឹមត្រូវ
  នៅពេលដែលអ្នកស្នាក់នៅ អ្នកដួល
  និងភ្ញៀវមកពីគ្រួសារផ្សេងៗគ្នាចែករំលែករបស់របរប្រើប្រាស់រួមគ្នាដូចជាឧបករណ៍ប្រើប្រាស់នៅផ្ទះបាយ កន្លែងបោកគក់ លា
  ផ្ទះស្នាក់នៅបណ្តោះអាសន្នដែលរួមគ្នាក់បង្ហាញពីបញ្ហាប្រឈមដល់ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា
  ដើម្បីការពារការរីករាលដាលនៃជំងឺ COVID-19 ផងដែរ។
- អ្នកគ្រប់គ្រងទ្រព្យសម្បត្តិ ប្រតិបត្តិករចែករំលែកម៉ោង និងម្ចាស់
  ក៏ដូចជាប្រតិបត្តិករដួលបន្ទប់ផ្សេងទៀតកួរផ្ដល់ការចុះឈ្មោះចូល
  និងចុះឈ្មោះចេញដោយខ្លួនឯង ឬពីចម្ងាយតាមដែលអាចធ្វើទៅបាន។
  ពិចារណាលើការដំឡើងប្រអប់ចាក់សោរ ឬសៅរំឆ្លាត ជាមួយក្ដារចុច
  ហើយផ្ដល់ការណែនាំអំពីការចុះឈ្មោះដោយខ្លួនឯងសមស្របដល់អ្នកដួល។
- ប្រសិនបើអាចធ្វើបាន សូមអនុវត្តម៉ោងចុះឈ្មោះចូល និងចេញលក្ខណៈស្តង់ងារ និងបញ្ចៀសការមកដល់ឆាប់ ឬការចេញដំណើរយឺក ដើម្បីកាត់បន្ថយ

ភាពដែលអាចកើតមានការរំខានដល់ដំណើរការសម្អាតដែលបានពង្រឹងនៅចន្លោះពេល ចូលស្នាក់នៅរបស់ភ្ញៀវ។

- ផ្កាកសញ្ញាសមរម្យកួរតែត្រូវបានបង្ហាញឱ្យបានច្បាស់នៅច្រកចូលនៃអាការនេះ
   និងទីតាំងយុទ្ធសាស្ត្រផ្សេងទៀតនៅលើអាការនេះ ដែលកូសបញ្ជាក់ពីការប្រើប្រាស់ម៉ាស់
   ឬកន្សែងរ៉ុមុខឱ្យបានត្រឹមត្រូវ និងការអនុវត្តនូវ
   ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាក្នុងពេលបច្ចប្បន្ននេះ ដែលបានដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់នៅក្នុងអគារ។
- ចាត់វិធានការឱ្យបានត្រឹមត្រូវដើម្បីសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគនៅ ត្តុងទីកន្លែងបន្ទប់ជួលឱ្យបានហ្មត់ចត់ បន្ទាប់ពីភ្ញៀវបានស្នាក់នៅហើយ។ នេះរួមបញ្ចូលទាំងការដូតសម្អាត ការបោសសំអាត និងការសម្លាប់មេរោគនៅផ្នែកដែលមានមនុស្សប៉ះជាញឹកញាប់ទាំងអស់ រួមមានបង្កាន់ដៃគ្រែ តុ គេឡេទូរទស្សន៍ ផ្ទៃខាងលើនៃបញ្ចូរ សម្ភារផ្ទះបាយ ដៃទ្វារទូទឹកកក ក្បាលមូលបើកភ្លើងចង្ក្រាន កញ្ចក់ និងរបស់របរផ្សេងៗទៀត។
- យកកាកសំណល់ ក់ទេចក់ទី និងសំរាមផ្សេងៗ ចេញពីបន្ទប់ដួល។ តម្រៀបធុងសំរាមទាំងអស់ដាដូរ ដែលនឹងធ្វើឱ្យវាកាន់តែងាយស្រួល ក្នុងការបោះចោលក្រដាស់ដូតមាត់ និងកាកសំណល់ផ្សេងទៀត។ យករបស់របរទាំងអស់ដែលភ្ញៀវពីមុនបានបន្សល់ទុកចេញពីក្នុងទូទឹកកក ទូកក និងទូដាក់អីវ៉ាន់។
- កម្រាលពូក និងភួយទាំងអស់ត្រូវយកចេញ និងបោកគក់ ចន្លោះពេលនៃការភ្ញៀវ
  ស្នាក់របស់ភ្ញៀវម្នាក់ៗ រួមទាំងរបស់របរដែលមើលទៅដូចជាមិនទាន់ត្រូវបានប្រើ
  ប្រាស់ក៏ដោយ។ នៅពេលសម្អាតពូក កន្សែងពោះគោ ឬរបស់ដែលអាចបោកគក់ហើយ
  ផ្សេងទៀត នៅក្នុងបន្ទប់ជួល សូមពាក់ស្រោមដៃដែលអាចបោះចោលបាន
  នៅពេលដែលធ្វើការបោកគក់ ហើយបោះវាចោលភ្លាម បន្ទាប់ពីប្រើរួច។
  លាងដៃជាមួយសាប៊ូ ឬជាមួយទឹកអនាម័យលាងដៃភ្លាម បន្ទាប់ពីដោះស្រោមដៃចេញ។
  សូមកុំរក្សាទុកស្រោមពូក និងភួយច្រើនពេកនៅក្នុងបន្ទប់ជួល។
  សូមផ្ដល់ដូនសម្ភារដូចនោះ លុះគ្រាតែមានការស្នើសុំ។
- សូមកុំអង្រួនសម្ភារកខ្វក់ដែលត្រូវបោកគក់។ ការធ្វើដូចនេះនឹង
  កាត់បន្ថយលទ្ធភាពនៃការចែកចាយវីរុសនៅក្នុងខ្យល់អាកាស។
  បោកគក់ឱ្យបានសមស្របតាមការណែនាំរបស់អ្នកដលិត។ បោកគក់
  ដោយប្រើការរៀបចំទឹកក្ដៅល្មម និងសមស្របបំផុតសម្រាប់ក្រណាត់
  និងហើយសម្លួតវាឱ្យបានស្លួតទាំងស្រុង។ លាងសម្អាត
  និងសម្លាប់មេរោគកន្ត្រកបោកគក់ ដោយយោងទៅតាម
  ការណែនាំខាងលើសម្រាប់ផ្ទៃជាច្រើន។ ប្រសិនបើអាច
  សូមពិចារណាដាក់ស្រោមសាច់ក្រណាត់តង់សម្រាប់គេង ដែលអាចបោះចោលបាន
  ហើយត្រូវបោះវាចោល បន្ទាប់ពីប្រើម្ដងរួចហើយៗ ឬក៍អាចបោកគក់ វាក់បានដែរបន្ទាប់
  ប្រើ

រួន្ធ។

- សម្អាតផ្ទៃទន់ទាំងអស់ទៅតាមការណែនាំរបស់អ្នកផលិតឱ្យបានសមស្រប។ ជម្រះភាពកខ្វក់ និងស្នាមប្រឡាក់ដែលអាចមើលឃើញចេញ រួចហើយលាងសម្អាតវា ដោយប្រើឧបករណ៍សម្អាត ដែលសមស្របសម្រាប់សម្ភារនោះ។ ប្រសិនបើអាច លាងសម្អាត ឬបោកគក់ដោយប្រើម៉ាស៊ីន ដោយផ្នែកតាមការណែនាំរបស់អ្នកផលិត។
- ត្រូវតែសម្អាតរបស់របរផ្ទះបាយដែលរួមមានឆ្នាំង ខ្ទះ និងឧបករណ៍ប្រើប្រាស់ផ្ទះបាយ ផ្សេងៗនៅចន្លោះពេលចូលស្នាក់នៅរបស់ភ្ញៀវម្នាក់ៗ។ ត្រូវតែលាងសម្អាតបានទាំងអស់ ដែលរួមមានទាំងបាននៅក្នុងទូដាក់បាន និងបានផ្សេងទៀតដែលអាចត្រូវបានទុកបោលនៅក្នុងបន្ទប់ផ្សេងៗគ្នា។ ផ្ដល់សាប៊ូលាងបានឱ្យបានគ្រប់គ្រាន់ និងអេប៉ុងថ្មីដែលមិនបានប្រើសម្រាប់ភ្ញៀវម្នាក់ៗពេលមកដល់។

- បន្ទាប់ពីភ្ញៀវស្នាក់នៅហើយ ចូរសម្អាតប្រងាប់ប្រងារប្រើប្រាស់
   និងកន្លែងផ្ទះបាយឱ្យបានត្រឹមត្រូវ ងោយរួមទាំងកន្លែងងាក់ក្នុងទូទឹកកក ចង្ក្រានទូ
   ប្រងាប់ឆុងកាហ្វេ ម៉ាស៊ីន
   កម្តៅនំប៉ុង ធ្វើរបន្ទប់ងាក់អីវ៉ាន់ និងផ្នែកផ្សេងទៀត។
- នៅកន្លែងដែលអាចធ្វើទៅបាន សូមកុំសម្អាតកំរាលឥដ្ឋដោយការបោសវាស
   ឬវិធីផ្សេងទៀតដែលអាចធ្វើឱ្យបែកខ្លែកមេរោគបង្កជំងឺចូលពាសពេញក្នុងខ្យល់។
   ប្រើម៉ាស៊ីនបូមធូលីដែលមានតម្រង HEPA នៅគ្រប់ទីកន្លែងដែលអាចធ្វើទៅបាន។
- បង្កន់អនាម័យ បន្ទប់ទីក ផ្កាឈូកបាញ់ទីក អាងងូតទីក ទូ និងធ្នើរ កូរតែត្រូវបានសម្លាប់មេរោគ ដោយប្រើឧបករណ៍សម្អាតផ្ទៃច្រើនជាន់ ដែលត្រូវបានអនុញ្ញាតឱ្យប្រើប្រាស់ប្រឆាំងនឹងជំងឺ COVID-19 ដែលណែនាំដោយភ្នាក់ងារការពារបរិស្ថាន។ កញ្ចក់ឆ្លុះ និងកញ្ចក់ផ្សេងទៀតគួរតែត្រូវបានដូតសម្អាតឱ្យបានត្រឹមត្រូវ។ ឥដ្ឋការូបខ្ទប់ទីកក់គួរតែត្រូវបានបូមចូលីដី និង/ឬដូតសម្អាតចេញដែរ។
- បំពាក់ក្នុងបន្ទប់ដួលដោយសាប៊ូលាងដៃបន្ថែម ក្រដាស់ ក្រដាសបង្គន់
   ក្រដាស់សើមជូតសម្លាប់មេរោគ និងទឹកអនាម័យលាងដៃ។
- ប្រសិនបើមានប្រើសេវាក្រុមហ៊ុនជំនាញសំអាតពីខាងក្រៅ សូមបញ្ជាក់ ប្រាប់ពីការរំពឹងទុក និងផែនការបទង្គាននៃការសំអាត និងការសម្លាប់មេរោគ ហើយត្រូវត្រួតពិនិត្យជាទៀងទាត់ ដើម្បីឱ្យច្បាស់ថា ក្រុមហ៊ុនដែលបានចុះ កិច្ចសន្យាបានកំពុងអនុវត្តតាមបទង្គាននេះបានខ្ជាប់ខ្លួន។
- ប្រាស្រ័យទាក់ទងជាមួយភ្ញៀវអំពីវិធានការណ៍សំអាត និងវិធានការណ៍សុវត្ថិភាព ដែលត្រូវបានអនុវត្តទាំងមុនពេលស្នាក់នៅ និងកំឡុងពេលកំពុងស្នាក់នៅ តាមរយៈសៀវភៅបញ្ជីមាតិកា និងកូនសៀវភៅព័ត៌មាន អំពីការប្រើប្រាស់កន្លែងស្នាក់នៅ ត្រូវធានាឱ្យបានថា ភ្ញៀវបានយល់ពីពិធីការពិនិត្យពេលចូល និងពិធីការពិនិត្យពេលចាកចេញទាំងអស់ និងរាល់គោលការណ៍ ដែលបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពនៃគ្រឿងបរិក្ខារអគារស្នាក់នៅ (ឧ. ដូចជាការផ្លាស់ប្តូរនូវសេវាកម្មនៅក្នុងអគារអាជាធើមិនជាមើម)។
- ការស្នើសុំប្រើសេវាកម្មគួរតែត្រូវបានពិចារណា ដោយគិតពីសុវត្ថិភាពរបស់អ្នកដ្ដល់សេវា
  ដួសដុលថែទាំ និងសុវត្ថិភាពរបស់ភ្ញៀវ។ ដើម្បីកំណត់នូវការប៉ះពាល់ ត្រូវពន្យាពេល
  នៃការដួសដុលថែទាំ ដែលមិនចាំបាច់ ខណៈពេល ដែលបន្ទប់ដួលកំពុងតែមានអ្នកស្នាក់
  នៅ ហើយនិងដោះស្រាយតែបញ្ហាបន្ទាន់ ឬបញ្ហាណា ដែលត្រូវបានអនុញ្ញាត ដោយច្បាប់
  តាមដែលអាចធ្វើទៅបាន។
- គ្រូវធានាថា គម្រងចម្រោះខ្យល់ / ម៉ាស៊ីនគ្រជាក់ គឺគ្រូវបានប្តូរជំនួសទៅតាម
   ទិសដៅណែនាំរបស់អ្នកផលិត។ ពិចារណាថា តើការប្តូរតម្រងចម្រោះខ្យល់ជាប្រចាំ វាចាំ បាច់ដែរឬទេ? ប្រើតម្រងចម្រោះណាដែលមានប្រសិទ្ធភាពក្នុងការច្រោះខ្ពស់។ កុំប៉ះលើផ្ទៃនៃគម្រងចម្រោះខ្យល់ ដែលបានប្រើ ហើយ គឺគ្រូវយកវាចេញ និងបោះវាចោល ដោយស្ងៀមស្ងាត់ និងមានការរំខាន
   តិចតូចបំផុតដោយប្រើស្រោមដៃដែលប្រើហើយបោះចោលបាន។
- ប្រសិនបើអាច គួរពិចារណាទុកកន្លែងទំនេរសម្រាប់ដួលរយៈពេល 24 ទៅ 72
   ម៉ោងបន្ទាប់ពីភ្ញៀវបានចាកចេញហើយ។
- បន្ទប់ដួលណាមួយ ដែលសម្រាប់ការដួបដុំធំៗ រួមទាំងសន្និសីទ ឬការ ប្រជុំផ្សេងៗមិនកួរត្រូវបានបើកនោះទេ រហូតទាល់តែប្រតិបត្តិ ការបែបនេះអាចដំណើរការឡើងវិញបាន។



## ការពិចារណាបន្ថែមទៀតសម្រាប់អាងហែលទឹក និងទឹកន្លែងដែលមានទឹក

- ប្រតិបត្តិករសេវាស្នាក់នៅដែលមានអាងហែលទឹក និងទីបន្ទះរំអិល កន្លែងងូតទឹកក្ដៅ សូណា និងបន្ទប់ស្ទឹម គួរចាត់វិធានការបន្ថែម ដើម្បីធានាឱ្យបានថា គ្រឿងបរិក្ខាអគារទាំងនោះគ្រូវបានសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគបានត្រឹមត្រូវសម្រាប់ ការប្រើប្រាស់របស់ភ្ញៀវទៅតាម CDC គោលការណ៍ណែនាំ។
- ទឹកន្លែងដែលអាចប្រើបានតែអាងទឹកក្ដៅខាងក្រៅអការ ត្រូវធានាថារក្សាចម្ងាយ យ៉ាងតិចប្រាំមួយហ្វីតគ្រប់ពេលវេលា រវាងអ្នកប្រើទឹកក្ដៅទាំងអស់ ដែលមិនមែនមក ពីក្រុមគ្រួសារតែមួយ ឬត្រូវកំណត់ការប្រើប្រាស់សម្រាប់តែក្រុមគ្រួសារតែមួយក្នុងពេល តែមួយ។
  - ភ្ញៀវគួរតែដកម៉ាសចេញនៅពេលនៅក្នុងអាងទឹកក្ដៅ ដោយសារវា
     អាចក្លាយទៅជាសើម ប៉ុន្តែត្រូវតែពាក់ពេលនៅខាងក្រៅអាងទឹកក្ដៅ។
  - ទីកន្លែងនោះគ្រូវផ្តល់កន្លែងទទួលប្រមូលកន្សែងដែលប្រើប្រាស់រួចហ៊ើយសម្រាប់
     បោកគក់ និងសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគលើកន្លែងដែលប៉ះពាល់ច្រើន។
  - 🐧 ដាក់ស្លាកសញ្ញាអំពីការរក្សាចម្ងាយ និងការតម្រូវឱ្យពាក់ម៉ាស់។
  - បុគ្គលិកនៅកន្លែងទាំងនេះត្រូវពិនិត្យមើលការគោរពតាមលក្ខខណ្ឌរក្សា
     ចម្ងាយពីគ្នា ហើយបើមិនអាចរក្សាចម្ងាយបានជាប្រចាំទេ ត្រូវឈប់ប្រើប្រាស់
     អាងទឹកក្ដៅ។
- ប្រតិបត្តិការអាងទឹកក្ដៅជាមួយបុគ្គល អាងទឹកក្ដៅក្រៅអគារលក្ខណៈឯកជនសម្រាប់
   ជួល ត្រូវកំណត់ចំនួនប្រើប្រាស់មួយមួយក្រុមគ្រួសារគ្នងមួយពេល។
  - ភ្ញៀវគួរតែដកម៉ាសចេញនៅពេលនៅក្នុងអាងទឹកក្ដៅ ដោយសារវា
     អាចក្លាយទៅដាសើម ប៉ុន្តែត្រូវតែពាក់ពេលនៅខាងក្រៅអាងទឹកក្ដៅ។
  - ដាក់ស្លាកសញ្ញាអំពីការរក្សាចម្ងាយ និងការតម្រូវឱ្យពាក់ម៉ាស់។
  - នៅចន្លោះការប្រើប្រាស់អាងទឹកក្ដៅ ប្រតិបត្តិការគួរប្រមូលកន្សែងសម្រាប់
     បោកកក់។ សម្អាត និងសម្លាប់មេរោកលើផ្ទៃទាំងអស់ដែលប៉ះពាល់ច្រើន។
- សម្រាប់នៅកន្លែងអាងហែលទឹកក្នុងផ្ទះ ក្រូវពាក់ម៉ាស់ ឬកន្សែង
  រុំមុខនៅពេលដែលចេញក្រៅពីអាងហែលទឹក ឬកន្លែងងូតទឹកលុះត្រាតែ
  មានការលើកលែង តាមរយៈការណែនាំរបស់ក្រសួងសុខាភិបាលសាធារណៈរដ្ឋកាលីហ្វ័រញ៉ា
  (CDPH)។ ម៉ាស់ក្រណាត់ពាក់លើមុខអាចពិបាកដកដង្ហើមនៅពេល ដែលវាសើម។ ម៉ាស់
  ឬកន្សែងរុំមុខគួរតែត្រូវបានរក្សាទុកឱ្យបានល្អនៅពេល ដែលមិនប្រើវា
  ដើម្បីកុំឱ្យមានការច្រឡំប៉ះពាល់ ឬរើសកាន់វាដោយអ្នកដទៃដោយចៃដន្យូ។
- សម្រាប់នៅកន្លែងអាងហែលទឹកក្នុងអគារ ត្រូវពាក់ម៉ាស់នៅពេលដែលចេញក្រៅពី អាងហែលទឹក លុះត្រាតែមានការលើកលែង តាមរយៈការណែនាំរបស់ក្រសួងសុខាភិបាល សាធារណៈរដ្ឋកាលីហ្វ័រញ៉ា (CDPH)។
- គ្រូវរក្សាឱ្យមាននូវកម្រិតសម្លាប់មេរោគឱ្យបានត្រឹមត្រូវ (1 ទៅ 10 បំណែកក្នុង 1 លាន ក្លូវីនសេរី ឬ 3-8 ppm) និងកម្រិត pH (7.2-8)។
- ប្រឹក្សាយោបល់ជាមួយក្រុមហ៊ុន ឬវិស្វករដែលបានរចនាកន្លែងមានទឹក ដើម្បីកំណត់ថា តើ បញ្ជី N ថ្នាំសម្លាប់នៃមេរោករាយមួយ៣ ដែលត្រូវបានអនុញ្ញាតដោយ EPA គឺល្អបំផុត សម្រាប់កន្លែងមានទឹក។ ត្រូវធានាឱ្យបាននូវការប្រើប្រាស់ដ៍គ្រឹមត្រូវ និងមាន ស្មវត្ថិភាពនិងការរក្សាទុកថ្នាំសម្លាប់មេរោគ និងដលិតដលនានាឱ្យមានសុវត្ថិភាព និងដាក់នៅឱ្យឆ្ងាយពីកុមារ។

- ដំឡើងប្រព័ន្ធមួយ ដើម្បីឱ្យគ្រឿងសង្ហារិម និងឧបករណ៍ផ្សេងៗ (ឧ.កៅអីអង្គុយ)
  ដែលនឹងត្រូវសម្អាត និងសម្លាប់មេរោក ត្រូវបានទុក
  ដោយឡែកពីគ្រឿងសង្ហារិមផ្សេងទៀត ដែលបានសម្អាត និងសម្លាប់មេរោករួចហើយ។
  ធុងដាក់ស្លាកសញ្ញាសម្រាប់ឧបករណ៍ ដែលបានប្រើប្រាស់ហើយ ដែលមិនទាន់បានសម្អាត
  និងសម្លាប់មេរោគ និងធុងសម្រាប់ឧបករណ៍ ដែលបានសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគហើយ។
- បោកគក់កន្សែង និងក្រណាត់ទៅតាមការណែនាំរបស់អ្នកផលិត។ ប្រើសីតុណ្ហភាពទឹក ដែលក្ដៅល្អម និងសមស្របបំផុត ហើយសម្លុករបស់របរឱ្យបានស្លួតទាំងស្រុង។
   ចាប់កាន់កន្សែង ដោយប្រើស្រោមដៃ ដែលអាចចោលបាន និង មានការប៉ះពាល់តិចតួចបំផុត ពោលគឺកុំកញ្ចក់កញ្ហែងវាឱ្យសោះ។
- ហាមប្រាមមនុស្សកុំឱ្យប្រើរបស់របររួមគ្នា ជាពិសេសរបស់ដែលពិបាកសម្អាត និងសម្លាប់មេរោគ ឬរបស់ណា ដែលមានទំនាក់ទំនងជាមួយនឹងមុខ (ឧទាហរណ៍ វ៉ែនតាហែលទឹក វ៉ែនតាជាប់ច្រមុះ និងបំពង់ដកដង្ហើមតាមមាត់)។
- សម្រាប់កន្លែងមានផ្ទុកទឹកក្នុងផ្ទះ ធ្វើយ៉ាង៣ឱ្យខ្យល់នៅខាងក្រៅ
   បានចូលមកក្នុងតាមដែលអាចធ្វើទៅបាន ដោយបើកបង្ហូច និងទ្វារ ដោយប្រើកដ្ហារ
   ឬវិធីផ្សេងទៀត។ ទោះជាយ៉ាងណាក់ដោយ ចូរកុំបើកបង្ហួចនិងទ្វារឱ្យសោះ ប្រសិន
   បើការធ្វើបែបនេះវាអាចបង្កហានិភ័យនូវគ្រោះថ្នាក់សុវត្ថិភាពដល់កម្មករ ភ្ញៀវទេសចរ
   ឬអ្នកហែលទឹក។
- ផ្លាស់ប្តូរប្លង់ជាប់អាង និងផ្នែកផ្សេងទៀត ដែលនៅព័ទ្ធដុំវិញអាងទឹក ដើម្បីធានាឱ្យបានថា កន្លែងឈរ និងកន្លែងអង្គុយអាចគាំទ្រទៅនឹង ការរក្សាចម្ងាយពីគ្នា។ នេះអាចរួមបញ្ចូលទាំងការឧកកៅអីពូកផ្នែកចេញ ឬដាក់ខ្សែស្លាកសញ្ញាបិទកន្លែងទាំងនោះដើម្បីមិនឱ្យប្រើប្រាស់តែម្តង។
- ផ្ដល់ជូននូវគន្លឹះជារូបរាង ឬមគ្គទេសក៍ផ្លូវ (ឧទាហរណ៍បន្ទាត់ខ្សែតាមផ្លូវទៅក្នុងទឹក ឬកៅអ៊ី និងតុនៅកន្លែងប្លង់អាងទឹក) និងសញ្ញាដែលអាចមើលឃើញ (ឧទាហរណ៍បន្ទះខ្សែមានសញ្ញាដាក់នៅកន្លែងប្លង់អាងទឹក ដាក់នៅលើកន្លែងជាន់ ឬចិញ្ចើមផ្លូវដើរ) និងសញ្ញាផ្សេងទៀត ដើម្បីធានាថា កម្មករ ភ្ញៀវ និងអ្នកហែលទឹករក្សា ចម្ងាយពីគ្នាទាំងគ្នង និងក្រៅទឹកយ៉ាងហោចណាស់ប្រាំមួយហ្វីត (1.8 ម)។
- បើអាចធ្វើទៅបាន ត្រូវដំឡើងរបាំងរាងកាយដែលមិនខ្នាតត្រូវទឹក ដូចជា កញ្ចក់ជ័រថ្លានៅកន្លែងណាដែលកម្មករ និងអតិថិជនជៀសវាងនៅឆ្ងាយពីគ្នាមិនបាន ឬការរក្សាចម្ងាយពីគ្នាមានការពិបាក។
- ពិចារណាអនុវត្តឱ្យមានការកក់សម្រាប់ការប្រើប្រាស់អាងទឹក ឬ
  អនុវត្តយន្តការផ្សេងទៀតដើម្បីគាំទ្រដល់ការរក្សាចមាយពីគ្នាយ៉ាងហោចណាស់ប្រាំមួយហ្វី
  តា នេះវាអាចរាប់បញ្ហូលទាំងការកក់ផ្លូវ ឬខ្សែទឹកពេញសម្រាប់
  ការហែលទឹកដាលក្ខណៈបុគ្គល និងផ្លូវ
  ឬខ្សែទឹកតែពាក់កណ្តាលសម្រាប់ការប្រើប្រាស់ជាគ្រួសារ។
- ត្រូវធានាថា អ្នកចាំមើលដួយសង្គ្រោះ ដែលកំពុងសង្កេតមើលយ៉ាងសកម្ម មិនត្រូវបានគេរំពឹងថា នឹងត្រូវពិនិត្យមើលតាមងានការលាងដៃ ការប្រើប្រាស់ក្រណាត់ម៉ាស់បិទមុខ ឬការរក្សាចម្ងាយពីគ្នានោះទេ។ ត្រូវប្រគល់ទំនួលខុសត្រូវការត្រួតពិនិត្យនេះទៅដល់បុគ្គលិកម្នាក់ផ្សេងទៀត។

- កន្លែងមានផ្ទុកទឹកគួរចៀសវាងសកម្មភាពដែលជំរុញញឱ្យមានការជួបជុំជាក្រុម និងគួរតែដឹងអំពីគោលការណ៍ក្នុងរដ្ឋនិងតំបន់ស្តីពីលក្ខខណ្ឌនៃការជួបជុំ ឬប្រមូលផ្តុំជាក្រុមរបស់យុវជន ដើម្បីកំណត់ថា តើថ្នាក់ហាត់ប្រាណហែលទឹក មេរៀនហែលទឹក មេរៀន
  - ហែលទឹកប្រតិបត្តិការតាមក្រុម ការជួបជុំហែលទឹក ឬពិធីជប់លៀងអាងហែលទឹក អាចធ្វើឡើងបានដែរឬទេ។
- ក្រមច្បាប់សុខភាពទឹកគំរូ <u>របស់ CDC</u> មានសេចក្តីណែនាំបន្ថែមទៀត ដើម្បីបង្ការជំងឺ និងគ្រោះថ្នាក់នៅអាងហែលទឹកសាធារណៈ។

¹លក្ខខណ្ឌបន្ថែមត្រូវតែយកមកពិចារណាសម្រាប់មនុស្សដែលងាយរងគ្រោះ។ វិស័យផ្ទះសណ្ឋាគារ សំណាក់និងផ្ទះដួលរយៈពេលខ្លីត្រូវគោរពភាម <u>បទដ្ឋានរបស់ Cal/OSHA ទាំងអស់</u>ហើយគ្រូវរៀបចំខ្លួនជាស្រេច ដើម្បីប្រកាន់ខ្ជាប់នូវគោលការណ៍ការណែនាំរបស់ខ្លួនក៏ដូចជាសេចក្ដីណែនាំពី <u>មជ្ឈមណ្ឌលគ្រប់គ្រងនិងបង្ការជំងឺ (CDC)</u>និងក្រសួងសុខាភិបាលសាធារណៈរដ្ឋ California (CDPH)។ លើសពីនេះ និយោជកត្រូវត្រៀមផ្លាស់ប្ដូរប្រគិបគ្គិការរបស់ខ្លួន ខណៈដែលការប្រែប្រូលលើការណែនាំទាំងនោះ។



